

Verkaufspreis: 0,50 DM

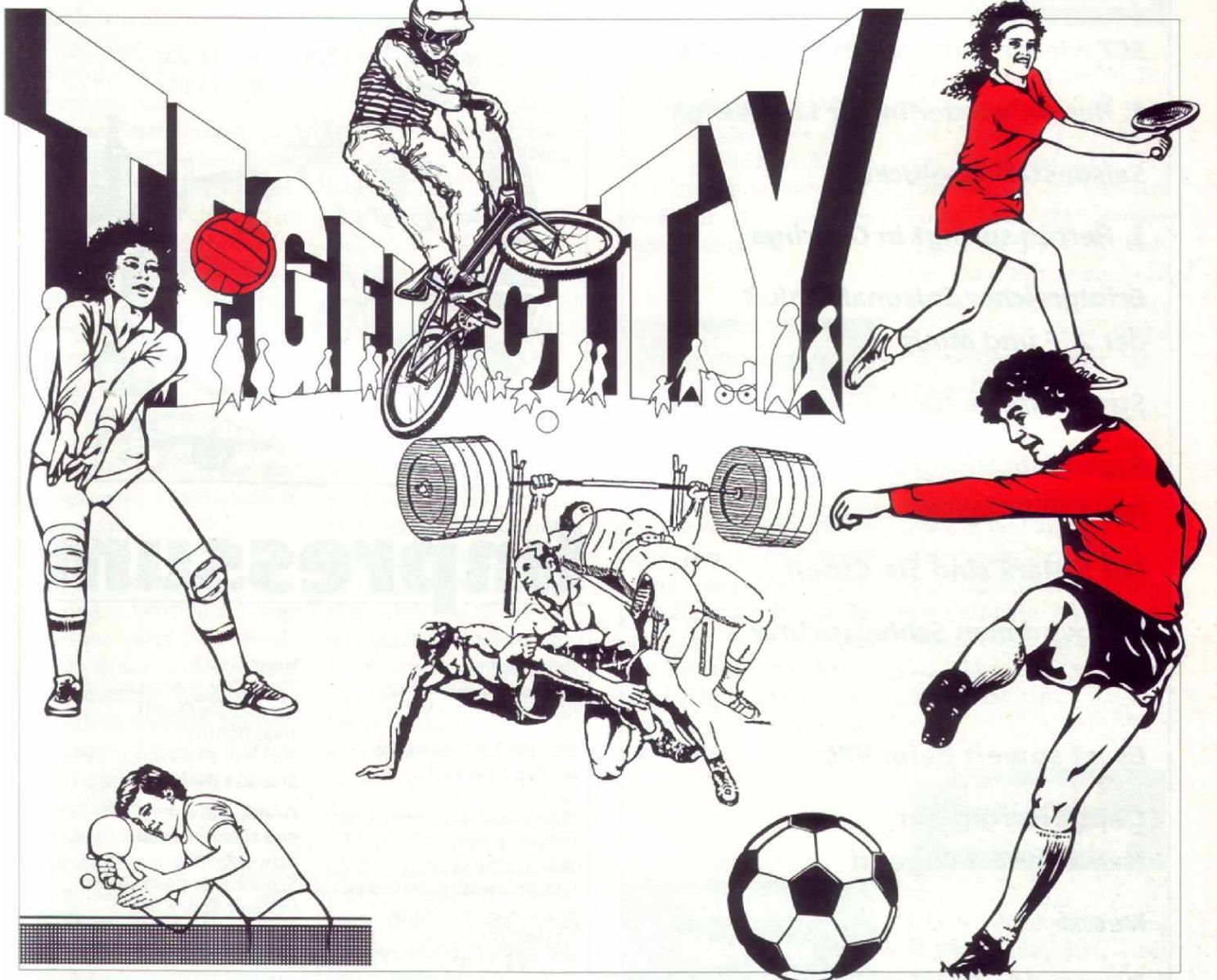
Ausgabe Nr.: 6/September 1992



# SPORT IN TEGEL



Vereinsnachrichten des Sport Club Tegel 1919 e.V. & Verein für Leibesübungen Tegel 1891 e.V.

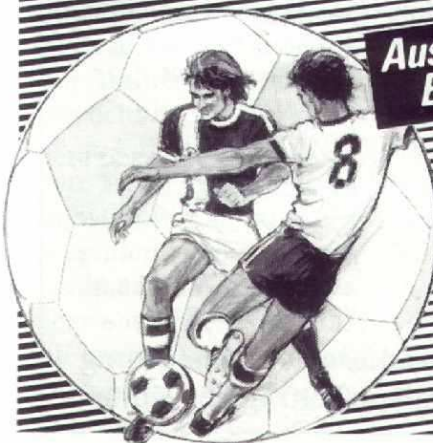


*Auswahl und  
Beratung sind unsere Stärke!*

**Auf Dauer hilft nur Power!**

**INTERSPORT  
NEUGEBAUER**

TEGEL-CENTER · Berlin 27 · ☎ 433 60 19  
MÄRKISCHES ZENTRUM · Berlin 26 · ☎ 415 60 95  
SPANDAU ALTSTADT · Berlin 20 · ☎ 333 10 59



# In dieser Ausgabe

**Großartige Saison 91/92 des SCT**

**SCT wieder mit einer 4ten vertreten**

**1. Herren wieder in der Landesliga**

**Saisonstart geglückt**

**3. Herren springt in Oberliga**

**Erfolgreicher Saisonabschluß  
der 2. F und Minis**

**Stress-Woche für 1. B-Junioren**

**Jugendabteilung begrüßt  
neue Mitarbeiter**

**Mit 5 Mark sind Sie dabei!**

**Wie wird man Schiedsrichter**

**Es ist soweit beim VFL**

**Doppelerfolg der  
Handball E 1-Jugend**

**News**

**Bronze für Friedegard**

**Vierdaagse Wandermärsche**

**Der mitgebrachte Gast**

**Übrigens**

**Beitragsermäßigung?**



**Die Markthalle im Tegel-Center**  
**- alles unter einem Dach -**

**Öffnungszeiten:**  
**Montag – Freitag 8 – 18 Uhr**  
**Samstag 8 – 13 Uhr**

## Impressum

**Herausgeber:**  
VfL Tegel 1891 e.V. und  
SC Tegel 1919 e.V.

**Für den Vereinsteil des  
SC Tegel 1919 e.V.:**  
Geschäftsführer:  
Horst Henke, Kienhorststr. 88,  
W-1000 Berlin 51,  
Tel.: 212 74 31  
Redaktion: Werner Herzog,  
Stockumer Straße 6 a,  
W-1000 Berlin 27,  
Tel.: 432 38 85

**Für den Vereinsteil des  
VfL Tegel 1891 e.V.:**  
1. Vorsitzender:  
Peter-J. Küstner,  
Treskowstraße 2,  
W-1000 Berlin 27,  
Tel.: 434 44 25  
Redaktion:  
Sabine Bojahr,  
General Barby Str. 91  
1000 Berlin 51,  
Tel.: 413 71 93

**Herstellung:**  
Tegel-City Service &  
Verwaltung GmbH,  
1000 Berlin 27  
Tel.: 433 29 35 u. 433 32 92,  
Fax: 434 64 29

**Grafik, Layout  
und Computer-Satz:**  
SchoCoGrafik,  
Schoch Computer Grafik  
Berliner Straße 90,  
W-1000 Berlin 27,  
Tel.: 433 17 25,  
Fax: 433 17 26

**Anzeigen:**  
Tegel-City Service &  
Verwaltung GmbH  
Brunowstraße 51,  
W-1000 Berlin 27  
Tel.: 433 29 35 u. 433 32 92,  
Fax: 434 64 29

**Druck:**  
Movimento Druck  
Alexandrienstraße 2-3,  
W-1000 Berlin 61

**Der Verkaufspreis dieser Vereinszeitung  
ist durch den Mitgliedsbeitrag abgegolten.**



## Aus dem Vereinsleben

**Hallo, VfLer!  
Nun ist es soweit!**

Wir feiern nicht nur das  
100-jährige Jubiläum,  
sondern auch im 101. Jahr am  
Sonnabend, dem 17. Oktober  
1992, um 20 Uhr  
im Vereinsheim Hatzfeldtallee 29,  
eine Herbstparty.

Eintritt: DM 10,—

Karten ab sofort im Vereinsheim  
und beim Ökonom.

**Redaktionsschluß der Ausgabe 7/92:**

**17. September**

**Redaktionsschluß der Ausgabe 8/92:**

**28. Oktober**

## Erichsen & Lücke

### Holz- und Baustoffhandel GmbH

- Holz für Innenausbau, tragende Konstruktionen, komplette Dachstühle nach Zeichnungen
- Kalksandsteine, Zement, Kalk, Kies, Klinker, Rigipsplatten, Porenbeton
- Alles für's Dach

Hafenstraße · 1422 Hennigsdorf

**Telefon: 80 13 34**

**Funk-Telefon: 0161/1 52 03 44**

## Gertrud Haufschild

\* 22.6.1916 † 12.8.1992

Am 12. August verstarb nach langjährigem mit Geduld ertragenen Leiden unsere Turnerin Gertrud Haufschild.

Schon lange Jahre wurde sie von ihrem Mann Heinrich, da sie auf den Rollstuhl angewiesen war, gepflegt, bis auch er vor 2 Jahren starb. Mit viel Geduld und Liebe wurde sie nun von ihrem Sohn Rainer betreut. Nach schwerer Operation im Krankenhaus ist sie für immer eingeschlafen.

Unser Verein verabschiedete sie am 20. August bei der Trauerfeier. Wir werden Gertrud in guter Erinnerung behalten.

Deine Vereinskammeraden

## Herzlichen Glückwunsch unseren Geburtstagskindern

Im Oktober:

50 Jahre : Heidemarie Kube 31.10.1942 Turnen  
Roswitha Sturm 20.10.1942 Turnen  
Axel Koehler 15.10.1942 Tennis

60 Jahre : Willy Rothenberger 16.10.1932 Koronar

70 Jahre : Ursula Scherzinger 27.10.1922 Turnen  
Lieselotte Kirchner 10.10.1922 Turnen

85 Jahre : Richard Nadol 5.10.1907 Koronar

86 Jahre : Erich Bethke 11.10.1906 Turnen

## Reisebüro

## PAK-TÜRK TEGEL

Ihr Türkei-Spezialist

Bernstorffstr. 12 · W-1000 Berlin 27

Tel.: 434 10 05 · Fax: 434 20 31

Last-Minute-Angebote • Last-Minute-Angebote



## Handball

**Abteilungsleiter:** Werner Robertz, Helmkrautstr. 45, 1/27, Tel.: 431 56 51 (dienstl. 838 29 43)

**Stellv. Abteilungsleiter:** Jörg Boese, Heerrufer Weg 6, 1/28, Tel.: 406 13 25 (dienstl. 409 01 60)

**Kassenwart:**

Detlef Niedziella, Kurze Str. 14, 1/41, Tel.: 791 77 01

**Jugendwarte:** Axel Heine, Liebfrauenweg 23, 1/27, Tel.: 434 82 51

Karsten Bergemann, Heiligenseestr. 198, 1/27, Tel.: 431 87 87

**Pressewart:** Andreas Küstner, Treskowstraße 2, Tel.: 434 46 57

**Verbandsvertreter:**

Frank-Dieter Koltermann, Thurbrucher Steig 69, 1/27, Tel.: dienstl. 8652 49 31

**Konto der Handball-Abteilung:**

Postgiroamt Bln. W. 30 54 86-109 VfL Tegel, Handball-Abteilung

## Im Doppel einfacher?

**Zum Saisonende der Spielzeit 1991/92 konnte die männliche E1-Jugend einen riesigen Doppelerfolg feiern!**

Sie wurde ungeschlagen Berliner Meister mit 31:1 Punkten und konnte ebenfalls Berliner Pokalsieger werden.

In der Meisterschaft konnten alle Spiele klar gewonnen werden, bis auf das Spiel gegen den Mitfavoriten TSV Rudow. Dieses Spiel endete nach einer wahren Zitterpartie 12:12 unentschieden.

Im Endspiel um den Berliner Handballpokal gab es ein erneutes Zusammentreffen auf den TSV Rudow. Diesmal wurde "vor Publikum" in der Schöneberger Sporthalle gespielt und alle Beteiligten waren vor dem Spiel sehr nervös. In dem Spiel agierten beide Mannschaften bis zur Mitte der zweiten Halbzeit ausgeglichen. Erst in

den letzten Minuten gelang es unserer Mannschaft, einen 3 Tore Vorsprung herauszuwerfen. Das Spiel wurde durch unsere überglückliche Mannschaft 14:11 gewonnen.

Dank sei hier den Schlachtenbummlern gesagt, die unsere Mannschaft lautstark unterstützten.

In der vergangenen Saison hatten wir eine sehr stark besetzte Mannschaft, die allen anderen Mannschaften in der Regionalliga überlegen war.

Einige Spieler besonders hervorzuheben wäre sicherlich unfair, wichtig ist, daß die guten Ergebnisse nur durch eine geschlossene Mannschaftsleistung erzielt werden konnten. In der kommenden Saison wird die

Mannschaft auf die D1 und D2 aufgeteilt. Allen Spielern wünsche ich viel Erfolg. Mein Dank gilt auch den beteiligten Trainern

Achim Decker, Christian Kahl und Axel Bergemann, die mich bei der Trainingsarbeit unterstützt haben.

Jost Anklamm

## „News“ von der I. Männer

**Nach langer, harter Wettkampfvorbereitung beginnt für die I. Männermannschaft am 11. September die Saison in der neugeschaffenen Oberliga Berlin.**

Als Neuzugänge und Verstärkung für die I. Mannschaft begrüßen wir Henning Jantzen (vorher Reinickendorfer Füchse), Jan Wielandt (HSG OSC/BSV 92) und Ulrich Schwarz (CHC).

Den "neuen" und "alten" I. Männern sowie allen anderen Tegeler Erwachsenen- und Jugendmannschaften wünschen wir einen guten Saisonstart und einen erfolgreichen Saisonverlauf.

Die Abteilungsleitung

## Termine:

**I. Männer**

11.09.92 VfL Tegel - NSF

20.00 Uhr Hatzfeldtallee (oder Cyclopstr.)

18.09.92 HSG Süd/Ost - VfL Tegel

20.00 Uhr

25.09.92 VfL Tegel - HC Schöneberg

20.00 Uhr Hatzfeldtallee (oder Cyclopstr.)

2.10.92 VfL Tegel - SC Siemensstadt

20.30 Uhr Hatzfeldtallee (oder Cyclopstr.)

wahrscheinlich Doppelveranstaltung mit den Reinickendorfer Füchsen

16.10.92 KSV Erdgas - VfL Tegel, 20 Uhr

(Änderungen vorbehalten. Nähere Informationen bitte bei der Abteilungsleitung erfragen.)

Bei Redaktionsschluß lagen leider nur die Termine der I. Männer vor. Alle anderen Mannschaften werden in den nächsten Ausgaben berücksichtigt.

**Gold Juwelen**  **Silber Uhren**

**Juwelier Künkel**  
Tegel, Berliner Straße 14, ☎ 4 33 99 68



## Judo

### Abteilungsleiter:

Horst Kunze, Friederikestr., 20A, 1/27, Tel.: 431 51 20

### 2. Abteilungsleiter und Pressewart:

Wolf-Henner Schaarschmidt, Altmarkstr. 25, 1/41, Tel.: 796 34 34

### Kassenwart:

Paul Heinrich, Tile-Brügge-Weg 101, 1/27, Tel.: 434 42 43

### Jugendwart:

Gerhard Schüler, Quickbornerstr. 69, 1/26, Tel.: 416 61 50

### Sportwart:

Christian Kirst, Schlieperstr. 13, 1/27, Tel.: 433 79 63

### Konto der Judoabteilung:

Postgiroamt Bln.W. 12 54 41-100, VfL Tegel, Judoabteilung



## Leichtathletik

### Abteilungsleiter:

Erich Loska, Titusweg 36, 1/27, Tel.: 433 42 29

### Stellv. Abteilungsleiter:

Peter E. Müller, Hohenzollerstr. 9, 1/28, Tel.: 404 31 67

Kassenwart: Alfred Wiese, Ziekowstr. 139, 1/27, Tel.: 433 47 64

1. Sportwart: Felix Kunst, Titusweg 40, 1/27, Tel.: 433 49 48

Laufwart: Ingo Balke, Klentzpfad 67, 1/51, Tel.: 496 46 55

Schriftwart: Alexander Schwarz-Schultz, Drostestr. 22A, 1/27, Tel.: 434 48 41

### Konto der Leichtathletik-Abteilung:

Postgiroamt Bln W. 280 35-105, Leichtathletik-Abtlg. VfL Tegel

## Wanderpokal für Nachwuchsmannschaften der Senioren

Endgültiger Besitz des Wanderpokals für Nachwuchsmannschaften der Senioren für den VfL Tegel

Dieser Wanderpokal wurde 1989 und 1990 von unserer Mannschaft gewonnen. 1991 ging der Pokal an den Sportclub Interflug. Aufgrund unserer Intervention beim JVB wurde dem Sportclub Interflug der Pokal offiziell aberkannt. Hintergrund ist die Tatsache, daß Interflug bei diesem Nachwuchsturnier einen Jugendlichen eingesetzt hatte. Dies war regelwidrig und konnte nur dadurch aufgedeckt werden, daß dieser Jugendliche bei den diesjährigen Berliner Jugend-A-Meisterschaften für seinen Verein gekämpft hatte. Die Dedektivarbeit lei-

stete unser SK Christian Kirst, der sowohl bei dem Nachwuchsturnier als auch bei den Jgd.-A-Meisterschaften als Betreuer anwesend war und er sich an den Einsatz dieses Jugendlichen bei beiden Veranstaltungen erinnern konnte.

Für Interessierte: Die Graduierung der Kämpfer, die an diesen Turnieren teilgenommen haben, durfte nicht höher als bis einschließlich des Blaugurtes sein.

Da dieser Pokal von uns zum 3. Mal hintereinander gewonnen wurde, ging dieser in unseren endgültigen Besitz über.

Herzlichen Glückwunsch!

Wolf-Henner Schaarschmidt

## „Bronze“ für Friedegard!



Norwegen statt. Wie schon des öfteren nahm Friedegard Liedtke auch diesmal wieder teil.

Die Eröffnungsfeier begann mit dem Einmarsch der Nationen wie bei Weltmeisterschaften und Olympischen Spielen. Viele ergraute alte ehemalige Meister und Olympioniken nahmen an diesen Meisterschaften teil.

Die 8. Leichtathletik-Europameisterschaften für Veteranen fanden vom 26. Juni - 4. Juli 1992 in Kristiansand - Søgne/

Die Wettkämpfe fanden im Søgne- und im Kristiansand-Stadion statt. Friedegard meldete für 2




**evi's chic**  
Die Boutique für die kleine Frau  
Brunowstraße 58 · W-1000 Berlin 27  
U-Bhf. Tegel · Tel.: 4 33 74 33  
Mo.-FR. 10-13 Uhr und 15-18 Uhr, Sbd. 10-13 Uhr



**DIE ARCHE**  
NATURPRODUKTE  
Tegel · Bernstorffstr. 1 · 4 34 57 91  
Mo.-Fr. 9-18 Uhr, Sa. 9-14 Uhr

Lebensmittel aus bio-dyn. Anbau: Getreide, Brot, Obst, Milch • Naturkosmetik • Duftöle • Umweltschonende Waschmittel • Farben und Lacke aus Naturstoffen • UWS-Papier • Bücher • Getreidemöhlen





Disziplinen: für den 5-km-Stadionlauf und für das 5-km-Bahngehen. Weil sie das Gehen nicht richtig kann, hatte sie schon in Berlin trainiert und dabei ein bißchen Spott geerntet. "Was ist das für ein Training, wenn Du so um die Bahn watschelst?!"

Am Montag wurde es dann im Søgne-Stadion ernst. Gestartet wurde bei strömendem Regen zum 5-km-Bahngehen. (Übrigens, die blauen VfL-Laufhemden färben).

Es war ziemlich anstrengend. Die Freude war jedoch groß, als sie als Dritte ins Ziel kam. Als sie dann aufs "Treppchen" stieg und ihre Bronzemedaille in Empfang nahm, waren alle Anstrengungen vergessen.

Am Donnerstag folgte der 5-km-Stadionlauf. Doch hier war die Konkurrenz zu stark und übermächtig, so daß kein "Blumentopf" zu gewinnen war. Aber wie sagt man so schön: "Dabei-sein ist alles!"

Viel Zeit zur Besichtigung von Kristiansand blieb ihr nicht, denn bereits am 4. Juli wurde sie in Tegel am Flughafen erwartet. Wir wollten sie

überraschen. Eine Abordnung der Leichtathletik-Abteilung war mit großem Blumenstrauß als Empfangskomitee erschienen. Das hatte sie nicht erwartet. Aber auch sie überraschte uns, indem sie glücklich und strahlend ihre Bronzemedaille präsentierte. Es gab ein großes Hallo, viele Glückwünsche und Kübchen für Friedegard.

Alexander Schwarz-Schultz



**Ihre Fahrschule in Tegel und Hermsdorf**

**Jörg WEITZEL**

Wir bilden aus in den Klassen 1b, 1a, 1 und 3

Hermsdorf: Hermsdorfer Damm 151, 1/28, Tel. 404 50 50, Busverbindung 125  
Tegel: Am U-Bht. Borsigwerke, Egellstraße 2, Tel. 432 37 11, Busverbindung 133

– **gelernt**  
– **geprüft**  
– **bestanden**

Bürozeiten:  
Mo.–Fr. 15–19 Uhr  
Theorie:  
Mo., Di., Mi., Do.  
von 19–20.30 Uhr

**1994 ist das nächste Deutsche Turnfest**

**Das 29. Turnfest Hamburg findet vom 15. bis 22. Mai 1994 statt.**

# 76. Internationale Vierdaagse Wandermärsche 1992 in Nimwegen/Niederlande vom 21. - 24. Juli 1992



Zum 11. Male nahm Friedegard Liedtke an dieser 4-Tageswanderung teil. Es ist die größte mehrtägige Wandersportveranstaltung der

Welt, ein einmaliges Wanderfest mit einzigartiger Atmosphäre, das ursprünglich für feldmarschmäßig ausgerüstete Militärmannschaften gedacht war. Seit langem aber ist diese Veranstaltung für alle offen. Erstaunlich sind die riesigen Teilnehmerzahlen. 1991 waren es 38.854 Teilnehmer (Jubiläumsjahr), 1992 waren es ca. 36.000 Teilnehmer, die diese Strapazen auf sich nahmen.

Friedegard wanderte die 4x30 km. Start für die 30 km war von 7.30-8 Uhr. Es mußten 3 Kontrollstellen abgewandert werden. An 4 Tagen setzte sich vom Start an eine unendliche Schlange von Wanderern in Bewegung mit dem Ziel, am 4. Tag den festlichen Einmarsch auf der Sint-Annastraat, wo alle von einer jubelnden Menschenmenge mit Blumen und Musik begrüßt werden, zu erleben - ein

riesiges Volksfest! Stolz kehrte unsere Friedegard mit dem Vierdaagse-Kreuz (das ist keine Medaille, sondern ein Orden) auf der Brust heim. Bravo Friedegard!

Alexander Schwarz-Schultz



Hatzfeldallee 29	<b>GASTRONOMIE DES VFL</b>	1000 Berlin 27
<b>Öffnungszeiten</b> der Gastronomie im Vereinsheim		
15.4. bis 9.10. Montag - Freitag	15 - 1 Uhr	
Samstag, Son- + Feiertags	10 - 24 Uhr	
Telefon: 434 62 21		

**Noch kein neues Mitglied  
geworben? -  
Dann wird es  
höchste Zeit!**



LEICHTATHLETIK



## BMX

### 1. Abteilungsleiter:

"Sammy" Dieter Sommerfeldt, Emmentaer Str. 96, 1/51,  
Tel.: 496 17 19, tagsüber: 413 60 95

2. Abteilungsleiter: Ingo Pannischky, Reinickes Hof 14,  
1000 Berlin 51, Tel.: 413 46 32

Kassenwart und Schriftführer: Heinz Pannischky, Reinickes Hof 14, 1/51, Tel.: 413 46 32

Jugendwart: Ingo Pannischky, Reinickes Hof 14, 1/51, Tel.: 413 46 32

Sportwart für Racing: Tobias Poblotski, Zeltinger Str. 25, 1000 Berlin 28, Tel.: 401 50 88

Sportwart für Freestyle: Steht zur Zeit noch aus

Pressewart: Matthias Scheffran, Mommsenstr. 69, 1000 Berlin 12, Tel.: 885 42 63

Konto der BMX-Abteilung: Postgiroamt Bln. W. 877 73 - 109 BMX-Abtlg. VfL Tegel



## Tennis

### Abteilungsleiter:

Matthias Spranger, Hangweg 1, 1/27, Tel.: 401 95 28

### Stellv. Abteilungsleiter:

Jörg Brehme, Burgfrauenstr. 35a, 1/28, Tel.: 406 12 52

Kassenwart: Hansjürgen Knaisch, Nassenheider Weg 20, 1/27, Tel.: 434 23 33

Hallenwart: Jochen Schüle, Nassenheider Weg 16 1/27, Tel.: 433 73 54

Sportwart: Peter Klingsporn, Veltheimstr. 18a, 1/28, Tel.: 404 64 66

### Jugendwartin:

Gabriele Brehme, Burgfrauenstr. 35a, 1/28, Tel.: 406 12 52 (dienstl. 468 53 43)

Schriftwartin: Doris Anton, Schwarzkittelweg 16-18, 1/28, Tel.: 401 82 31

Gerätewart: Peter Finke, Donnersmarckallee 5, 1/28, Tel.: 401 43 79

### Konto der Tennis-Abteilung:

VfL Tegel 1891 e.V. - Tennisabteilung - Berliner Commerzbank AG, Zweigstelle Kurfürstenstraße, BLZ 100 400 00, Kto-Nr. 87 01 310.

Für Beiträge: Postgiroamt Bln. W. Kto-Nr. 1886 65-105

## I. Internationale Jugendturnier 1992 des VfL Tegel

Die Idee der Durchführung eines internationalen Jugendturniers auf unserer Anlage entstand im letzten Jahr anlässlich des schon fast traditionellen internationalen Jugendturniers (früher auch als Air-Berlin-Cup bekannt) der SV-Reinickendorf, als ich dort die Turnierleitung übernahm und feststellte, daß sich die auswärtigen Gäste darüber beklagten, daß der Aufenthalt in Berlin so teuer sei und das Turnier sich über eine Woche mit täglich nur einem Spiel "dahinzog".

So ergab sich zwangsläufig die Überlegung nach der Steigerung der Effizienz und der Attraktivität

dieses Turniers aber auch nach dem Angebot der Turniere gerade für die Berliner Jugendlichen, für die in Berlin

# 1500 Räder

## ständig am Lager!

### Ersatzteile •

### Zubehör • Service

#### Tegel

Berlin 27

Berliner Str. 86

(ggü. Feuerwehr)

☎ 4 34 30 02

#### Charlottenburg

Berlin 12

Kantstr. 88-91

(am Amtsgericht)

☎ 3 23 81 29



## Kartenlegen Partnerzusammenführung weiße Magie Lebensberatung

Anmeldung Mo.-Fr. 8-19 Uhr

Telefon: 4 15 35 77

bisher nur der ASC Spandau, die SV-Reinickendorf und der Tennis-Verband Berlin-Brandenburg je ein Turnier pro Jahr ausschrieben. Im Vergleich dazu: der deutsche Jugendturnierkalender weist in "Westdeutschland" eine Unmenge an Jugendturnieren auf, die dort von den Jugendlichen gespielt werden können.

Ergebnis der gemeinsamen Überlegungen der

an der Erhaltung des SVR-Turniers interessierten Verantwortlichen der SVR und des VfL ergab dann schnell: Der traditionelle Termin der SVR wird beibehalten (nämlich die letzte Ferienwoche), allerdings sollten in dieser Woche dann zwei Turniere nacheinander stattfinden.

Im ersten Teil der Woche wollten wir (der VfL) ein Turnier durchführen, im

© SchoCoGrafik - 0304 33 17 25



## PEUGEOT 605



T  
Ü  
V

### Autohaus Lambeck

Uhlandstraße 30 · 1402 Bergfelde · Tel.: Bkw. 03 73 49/50 28 12

2 Minuten vom S-Bahnhof · direkt an der B 96

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 7-18 Uhr, Samstag 10-14 Uhr

### Peugeot Vertragspartner

(Beratung, Probefahrt u. Verkauf nur zu den gesetzlichen Ladenöffnungszeiten)

A  
S  
U



**Havel Klausur**  
 bei  
**Helga und Horst**  
 Goethestraße 43  
 1406 Hohen-Neuendorf  
 Montag und Dienstag Ruhetage  
 Telefon 32 91

**Ferienfahrschule** **ganzjährig**  
**Ausbildung in 2-3 Wochen**  
 In der Ferienfahrschule Theorie täglich!

**Fahrschule Schumacher**

Tegel	Grußdorfstraße 19	☎	4 33 84 78
MV	Dannenwalder Weg 113	☎	4 16 30 60
Spandau	Stresowplatz 16 a	☎	3 31 20 94

**Anmeldung und Auskunft**

Tegel	Mo.-Fr. 15.00-19.00 Uhr, Mi. 10.00-13.00 Uhr
MV	Mo.-Fr. 15.00-19.00 Uhr
Spandau	Mo.-Fr. 16.00-18.30 Uhr

**Wir bilden aus:**

- Kl. 3: BMW 535i Automatik Golf (Servolenkung)
- Kl. 1: Kawasaki Z L 600
- Kl. 1a: BMW R 65 Kawasaki EL 250 (auch für kleine Leute) Suzuki GS 500 E
- Kl. 1b: Honda MBX 80 Yamaha RD 80 LC II
- Mofa: Honda PX R

**Wir bieten an:**

- Intensivausbildung ca. 3 Wochen
- Ferienfahrschule, ganztägig
- Kl. 1 mit Videoaufzeichnung
- Theoretischer Unterricht mit Video
- Nachschulungskurse
- Auffrischungsfahrstunden
- Für Geschäftsleute m. Autotelefon
- Pkw-Automatik-Ausbildung
- Mofa-Ausbildung (jeden Freitag)
- Aufbaueminarkurs ermöglicht 4 „Punkte“ weniger in Flensburg!

**DIETER Schumacher**  
 FAHRSCHULE  
 Für Klassen 1 - 1a - 1b - 3 - 4

*Nicht mehr auf Schusters Rappen, sondern zur Fahrschule Schumacher schlappen...*

zweiten Teil der Woche dann die SVR. Bei den bekannt hohen Teilnehmerzahlen der vergangenen Jahre war allerdings klar, daß die sechs Plätze von SVR bzw. von uns für die Durchführung eines solchen Turniers in drei Tagen nie ausreichen könnten. Also: halbe Turnierzeit bedeutet doppelte Anzahl von Plätzen, d.h. jedes dieser beiden Turniere benutzt die gesamte Anlage des anderen Vereins mit. Ich will hier gar nicht von der im Vorfeld zu leistenden Arbeit berichten, sondern in der gebotenen Eile (unsere Turniere endeten mit dem Termin des Redaktionsschlusses) kurz resümieren:

Ich denke, dieses Konzept ist hervorragend aufgegangen. Gleich auf Anhieb meldeten sich 248 Jugendliche (darunter Argentinier, Bulgaren, Polen, Russen, Ungarn, eine Zypriotin) zu unserem Turnier an, bei der SVR sogar 290 Teilnehmer. Das waren Zahlen, die bisher für Berliner Verhältnisse völlig ungewohnt waren und bei der Durchführung

der Turniere ein hohes Maß an Organisation, vor allem aber keinen Regen erforderten. Ersteres konnten die Turnierleitungen in den Griff bekommen, beim Wetter hatten wir ausgesprochenes Glück.

Bleiben eigentlich dem interessierten Leser noch drei Fragen offen:

1. Was bewegt so viele Jugendliche aus allen Teilen Deutschlands und Europas an unseren Turnieren teilzunehmen?
2. Was haben wir alle von diesen Turnieren?
3. Wie soll es weitergehen?

Zu 1.: Die Turniere mußten bereits im Oktober vorigen Jahres beim Deutschen Tennis Bund angemeldet und als internationales, vor allem aber als Ranglistenturnier deklariert werden. Werden die geplanten Turniere in ihrer von uns dargestellten Form so vom DTB genehmigt, sind wir zwar an gewisse Auflagen gebunden, aber als Ranglistenturniere haben diese Turniere bei den Jugendlichen eine ungeheure Anziehungskraft. Hier gibt es nämlich Punkte für die deutsche bzw. europäische Rangliste, die bei den Jugendlichen ein für uns Otto-Normal-Verbraucher nie für möglich gehaltenes Begehren erweckt.

Jetzt konnten die Teilnehmer an **einem** und **innerhalb einer Woche** sogar **zweimal** Ranglistenpunkte kassieren! Für die vielen Berliner Teilnehmer, die in der überwiegenden Anzahl

**Lindencafé** Bergfelde - Lindenallee 22

Einzigartiges  
 italienisches Eis  
 aus eigener Produktion  
 immer frisch  
 und schmackhaft  
 aus euterfrischer Kuhmilch  
 - Terrasse in Naturlage -  
 Kaffee und Kuchen  
 Imbiß  
 Familienfeiern

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
 Di-So 13<sup>00</sup>-21<sup>00</sup> Uhr · Geöffnet ab März

Hubertus See  
 Ihr Lindencafé  
 Telefon: 03734-9/50 17 45

überhaupt nicht die Chance haben, je in die Ranglisten aufgenommen zu werden, waren diese Turniere ein willkommenes Angebot zur Überprüfung ihrer Trainingsleistungen.

Zu 2.: Sicher, fast sechs Tage lang konnten unsere Mitglieder unsere Anlage nicht zum Tennisspielen nutzen. Wer dennoch zum Zuschauen hinaus kam, dem wurde zumindest ab den Viertelfinalspielen hervorragendes Tennis geboten, ein Tennis, daß es in dieser Perfektion und Geschwindigkeit auf unserer Anlage noch nie gab. Ich erinnere nur an die Spiele von Timo Fleischfresser, der in der Altersklasse der 13 - 14jährigen als Nr. 25 der deutschen Rangliste erst im Endspiel knapp der Nr. 15, dem Fürther Michael Seierlein, unterlag. Oder in der gleichen Altersklasse der Mädchen an die Spiele der für Rot-Weiß spielenden Patricia Marcinkiewicz, die im letzten Winter für ein halbes Jahr bei Bolletieri ausgebildet wurde.

Vielleicht haben wir mit der 13jährigen Ungarin Frosina Siklosi, der zur Zeit jüngsten europäischen Profitennisspielerin, die bei uns unangefochten die Altersklasse der 15-16jährigen gewann, eine zukünftige Weltklassenspielerin gesehen. Wir konnten ihr Training, ihr Spiel aber auch ihre durch das Tennis bedingten Probleme miterleben.

An dieser Stelle möchte ich darüberhinaus eigentlich nur vorsichtig anklingen lassen, daß der sportliche Wert einer solchen Veranstaltung vielleicht nicht so sehr in den Vordergrund gestellt werden sollte als vielmehr die Tatsache, daß zu einer Zeit, in der die Gesellschaft und die Medien über die Orientierungslosigkeit der Jugend und der damit verbundenen Probleme klagen, hier zwei Vereine ihren Beitrag geleistet und Jugendlichen die Gelegenheit gegeben haben, sich nicht auf der Straße herumtreiben zu müssen, sondern ihren Sport ausüben zu können. Ich jedenfalls wünschte,

## Anzeigenannahme

Tel.: 433 29 35

Fax.: 434 64 29

TOTO • LOTTO • TOTO

### »Sporthaus Eddi«

Inh. Manfred Reiczug  
Mitglied des VfL-Tegel  
Mitglied des SC-Tegel  
Sportbekleidung u. Sportgeräte  
ständig bereit.

Sonderwünsche werden  
wunschgemäß ausgeführt.  
Großauswahl in  
adidas- und Puma-Artikel.

Bade- und Freizeitbekleidung  
Tennis • Tauchsportartikel  
Eishockey • Eiskunstlauf • Judo  
Fußball • Prellball und Faustball

1000 Berlin 27, Alt-Tegel 6  
Tel.: 433 57 84

TOTO • LOTTO • TOTO

Sport- & Ehrenpreise · Stempel & Schilder

## BRATKE

1000 Berlin 27 (Tegel)  
Schlieperstraße 68  
☎ (030) 433 80 83 / 433 64 44

**Sport- und Ehrenpreise**  
**Medaillen, Abzeichen, Urkunden**  
**Wimpel, Bandabzeichen**  
**Stempel und Stempelwaren**  
**Schilder in Metall und Kunststoff**  
**Zinn-Geschenkartikel, Berlin-Andenken**

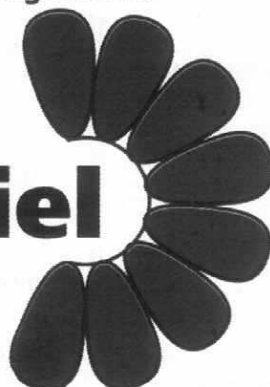


• Floristik • Blumenschmuck • Brautsträuße • Gestecke  
Trauerschmuck • Keramik • Kunstgewerbe



Jetzt auch Fleurop-Service

**Roswitha Kiel**  
**Berliner Straße 52e**  
nahe U-Bahnhof Holzhauser Straße  
**Berlin 27 - Tegel • Tel.: 432 54 26**



Brunowstraße 48 · 1000 Berlin 27  
Telefon: 434 95 42



Strandkörbe

ALLIBERT

Gartenmöbel

Großschirme

Almut Eickhoff • Tel.: ☎ 404 32 73

sehr viel mehr Vereine und Funktionäre wären bereit, sich dieser gesellschaftlichen und sozialen Aufgabe zu stellen. Zu 3.: Am 27. August werden wir wieder mit den Organisatoren von SVR zusammenkommen zu einer kritischen Betrachtung dieser Turnierwoche und versuchen zu verbessern, was zu verbessern ist: die Fragen der Unterbringung, der Verpflegung und der Öffnung unseres Vereinsheims müssen im nächsten Jahr sicher noch anders als bei dieser ersten

Veranstaltung geregelt werden. Die Situation der Zuschauer auf den Plätzen 4 bis 6 läßt sich sicher anderes regeln. In diesem Zusammenhang läßt sich sicher auch über Gestaltungsmöglichkeiten unserer Anlage nachdenken.

Zum Schluß bedanke ich mich - sicher auch im Namen aller Teilnehmer - nochmals bei unseren Mitgliedern für ihr Verständnis für diese Veranstaltung.

Peter Klingsporn



## Koronarsport

### Abteilungsleiter:

Gerhard Schulze, Artuswall 43, 1/28, Tel.: 401 28 89

### Stellv. Abteilungsleiter:

Claus-Dieter Sperling, Fuchsschwanzweg 14, 1/26, Tel.: 411 53 31

Kassenwartin: Ingeborg Matthei

Sportwart: Franz Mitzlaff, Sternstr. 11, 1/65, Tel.: 494 55 63

Schriftwart: Manfred Wiczorreck, Grünlandweg 4, 1/26, Tel.: 411 41 89

Konto der Koronarsportabteilung: Postgiroamt Berlin, Kto.-Nr. 3636 97-100



## Vereinsjugend

### Vereinsjugendwart:

Rainer Muß, Billerbecker Weg 16, 1/27, Tel.: 432 81 93

### Kassenwartin:

Dagmar Hübner, Gorkistr. 89, 1/27, Tel.: 434 65 02

Pressewart: (TROLL-Redaktion): Michael Zender, Ziekowstr. 138b, 1/27, Tel.: 434 65 75

### Jugendvertreter der VfL-Abteilungen:

Turnen	Anita Hausotter	Ringen:	Manuel Fuentes
Tennis:	Marek Janke	Tischtennis:	Michael Winkler
BMX:	Ingo Pannischky	Judo:	Gerhard Schüller
Handball:	Axel Heine, Carsten Bergemann		

Jugendkonto des VfL Tegel: Postgiroamt Bln.W. Kto.-Nr. 38 15 57-100

## Breitensport



### Breitensportwart:

Peter Boretzki, Schluchseestr. 51, 1/28, Tel.: 402 61 02

### Stellvertr. Breitensportwart:

Jürgen Wiese, Ziekowstr. 139, 1/27, Tel.: 433 47 64

### Kassenwart:

Alfred Wiese, Ziekowstr. 139, 1/27, Tel.: 433 47 64

### Schwimmwart:

Fred Curt, Herbststraße 54, 1/51, Tel.: 491 18 17



## Schwerathletik (Ringen)

### 1. Abteilungsleiter:

Hans Welge, Titiseestr. 6, 1/28, Tel.: 402 35 31

### 2. Abteilungsleiter und Pressewart:

Gerhard Schlickeiser, Knesebeckstr. 92, 1/12, Tel.: 313 89 19

Zeug- und Gerätewart: Wolfgang Dins, Eichborndamm 59, 1/51, Tel.: 413 27 78

Kassenwart: Manuel Fuentes, Namslaustr. 8a, 1/27, Tel.: 432 77 62

Jugendwart: Manuel Fuentes, Namslaustr. 8a, 1/27, Tel.: 432 77 62

Konto der Ringerabteilung: Postgiroamt Bln.W. 2675 15-109 VfL Tegel, Ringerabteilung



## Faustball

### Leiter:

Eberhard Döll, Tile-Brügge-Weg 45, 1/27, Tel.: 433 28 17



## Tischtennis

### Abteilungsleiter:

Christian Dembour, Waidmannsluster Damm 166b, 1/28, Tel.: 414 39 42

### Stellv. Abteilungsleiter:

Klaus Wein, Feldmarkweg 20, 1/27, Tel.: 434 78 41

Kassenwart: Walter Hübner, Gorkistr. 89, 1/27, Tel.: 434 65 02

Sportwart: Frank Koziolok, Attendorner Weg 23, 1/27, Tel.: 432 74 25

Jugendwart: Michael Winkler, Liebfrauenweg 14, 1/27, Tel.: 434 57 49

Pressewart: Andrej Lehnert, Gambiner Weg 10, 1/27, Tel.: 431 74 53

### Konto der Tischtennisabteilung:

Postgiroamt Bln.W. Kto.-Nr. 2933 14-109, Tischtennisabteilung VfL Tegel



**St.atskeller**  
LINDOW  
"Das Gasthaus für nette Leute"  
Inh. Marlies und Siegfried Heil

Straße des Friedens 21 · O-1954 Lindow  
Telefon: 037 36288/297

**Flair und Tradition**  
unserer Kleinstadt

Vereinszimmer 40 Plätze

## Übrigens...

...wird Peter Barz, langjähriges Mitglied der TT-Abteilung unseres Vereines und Fachwart für Tischtennis im Berliner Behinderten-Sportverband, die Deutsche Tischtennis-Nationalmannschaft der Behinderten nach Barcelona begleiten. Dort treffen sich bei den PARALYM-

PICS vom 29.8. bis 14.9.1992 dreitausend behinderte Athleten aus 92 Ländern, um in 15 Sportarten um die Medaillen zu kämpfen.

Viel Glück der Deutschen Nationalmannschaft und ihrem Tegeler Betreuer!

Andrej Lehnert





## Turnen

Leiter der Abteilung:  
Gudrun Knüppel, Tel.: 433 34 17  
Stellvertr. Abteilungsleiterin:  
Sigrun Knüppel, Tel.: 432 17 11

Kassenwartinnen:  
Uschi Kolbe, Tel.: 402 73 82, Heidi Kube, Tel.: 433 82 54

Pressewartin: Annegrit Enge, Tel.: 412 18 33, Schriftführerin: Helga Kieser, Tel.: 404 55 83

Geschäftszeit und Kassenstunden: Jeden ersten Donnerstag im Monat von 19 bis 19.30

Konto der Turnabteilung: Postgiro VfL Tegel - Turnabteilung, Bln W. 30 55 83 - 101

## Achtung - Schüler, Studenten und Auszubildende

Die Abteilungsleitung der Turnabteilung bittet alle 18-27 jährigen, die eine Beitragsermäßigung für 1993 beantragen wol-

len, die Anträge bzw. Bescheinigungen sofort - spätestens bis zum 30.11.92 - einzureichen.

Uschi Kolbe - Kassenwartin -

## Nachbetrachtung eines „mitgebrachten Gastes“!

### Leserbrief zum Reisebericht der 4. Frauen - Turnen - zur Fahrt in das Riesengebirge am 15.5.92

Als heute, am 8. August (Redaktionsschluß für die nächste Ausgabe), die Vereinsnachrichten Nr. 5 ins Haus flatterten, waren wir, meine Frau Jutta - seit 15 Jahren Mitglied der 2. Frauen - und ich, doch sehr erstaunt über den o.g. Reisebericht.

Hoherfreut waren wir am Anfang des Jahres über die Information, daß eine Sportgruppe des VfL Tegel eine Fahrt in das Riesengebirge plant und andere Vereinsmitglieder, deren Angehörige sowie Gäste sehr willkommen seien. War es doch insbesondere für mich eine günstige Gelegenheit, den Ort meiner Kindheitsjahre wiederzusehen.

Aus meiner Erfahrung aus mehr als 30 Jahren Vereinstätigkeit hatte ich eine organisierte Fahrt erwartet, wobei unvorhergesehene Pannen immer geschehen können und auch zu entschuldigen sind. Nun, organisiert war die Reise, was den Ablauf betrifft, nicht, aber die ca. 20 „mitgebrachten Gäste“ haben die Situation in den Griff bekommen, durch Sangesfreude im Bus, Gebirgstour, Besichtigung, und auch Busrundfahrt in Absprache mit dem immer gut aufgelegten Busfahrer. Die Wochenendfahrt war

## »Das schwarze Brett« des VfL Tegel 1891 e.V.

Der geschäftsführende Vorstand des VfL Tegel 1891 e.V.

1. Vorsitzender:  
Peter-J. Küstner, Treskowstr. 2, 1000 Berlin 27, Tel.: 434 44 25

2. Vorsitzender:  
Peter Kiesel, Im Erpelgrund 76 b, 1000 Berlin 27, Tel.: 431 05 86

Vorstandsmitglied für sportliche Belange:  
Walfried Krajczek, Tile-Brücke-Weg 41, 1000 Bln. 27, Tel.: 433 97 48

Vorstandsmitglied für Kassenführung:  
Ute Boretzki, Schluchseestr. 51, 1000 Berlin 28, Tel.: 402 61 02

Schriftführung und Presse:  
Sabine Bojahr, General-Barby-Str. 91, 1000 Berlin 51, Tel.: 413 71 93

Vorstandsmitglied für Organisation:  
Peter Stiebitz, Bertastraße 12, 1000 Berlin 28, Tel.: 404 50 81

Vereinskonto:  
Postgiroamt Berlin: Kto.-Nr. 982 50-101

Geschäftsstelle des VfL Tegel 1891 e.V.:  
Jeden Montag (13 bis 16 Uhr), Mittwoch (17 bis 19 Uhr)

und Freitag (9 bis 13 Uhr) im Vereinsheim,  
Hatzfeldallee 29, 1000 Berlin 27,

Tel.: 434 41 21 (Ausnahmen: Feiertage und Ferien).

### Redaktionsschluß

Für die nächsten Ausgabe Nr. 7: 17. September 1992

Für die Ausgabe Nr. 8: 28. Oktober 1992

Briefkasten des Hauptvereins im unteren Flur des Vereinsheimes

dann doch in guter Erinnerung und eigentlich gedanklich schon abgehakt. Jedoch, der o.g. Bericht ließ mein Blut in Wallung geraten!

Fakten:  
Information durch die Reiseleitung: Fahrzeit ca. 4 Stunden, falsch, 7 Stunden mußten eingeplant werden. Tatsächliche Fahrzeit 6,5 Stunden.

„...dank eines Riesenumweges, den unser Fahrer gemacht hatte...“, falsch, der Busfahrer fuhr die verkehrstechnisch beste Strecke.

Keine Begrüßung der Reiseteilnehmer im Bus, kein Programm über den Ablauf der Reise. - Schade -

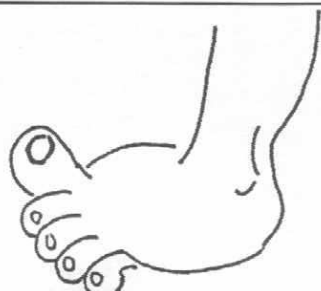
Daß die ca. 20 „mitge-

brachten Gäste“ den Samstagabend in einer schicken Disco selbst gestalteten lag wohl auch daran, daß wir erst jetzt - dank dem Reisebericht - erfahren, daß ein geselliger Abend mit Krimsekt geplant war. Hier liegt doch der Verdacht nahe, daß die Damen der 4. Frauen wohl unter sich sein wollten. Oder?

Aus meinem Verständnis heraus sollen Vereinsreisen neben dem sportlichen Aspekt u.a. auch dem persönlichen Miteinander dienen, zur Freude von Geist und Seele.

Trotzdem, meine Damen, nichts für ungut. Mit sportlichem Gruß ihr „mitgebrachter Gast“

Werner Mende



**Gudrun KNÜPPEL**

Borsigwalde

Schubertstraße 6  
an der Holzhauser Str.

Information:

Hand- u. Fußpflege ☎ 4 32 46 92

Beratungsstelle der BERATUNGSGRUPPE

